

Poprawka 47

Matt Carthy, Dimitrios Papadimoulis, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Sofia Sakorafa, Marina Albiol Guzmán, Maria Lidia Senra Rodríguez, Martina Anderson, Lynn Boylan, Liadh Ní Riada, Paloma López Bermejo, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey, Martin Schirdewan, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Kateřina Konečná, Jiří Maštálka, Rina Ronja Kari, Miguel Viegas, Javier Couso Permuy
w imieniu grupy GUE/NGL

Sprawozdanie**A8-0016/2018****Emmanuel Maurel**

Obowiązkowa automatyczna wymiana informacji w dziedzinie opodatkowania
COM(2017)0335 – C8-0195/2017 – 2017/0138(CNS)

Wniosek dotyczący dyrektywy**Artykuł 1 – ustęp 1 – punkt 2**

Dyrektywa 2011/16/UE

Artykuł 8 aaa – ustęp 1

*Tekst proponowany przez Komisję**Poprawka*

1. Każde państwo członkowskie podejmuje niezbędne środki w celu zobligowania pośredników do przekazywania właściwym organom podatkowym informacji na temat raportowanych uzgodnień transgranicznych lub szeregów takich uzgodnień w ciągu pięciu dni roboczych, licząc od dnia następującego po udostępnieniu przez pośrednika danego raportowanego uzgodnienia transgranicznego lub szeregu takich uzgodnień do wdrożenia przez podatnika lub podatników, po skontaktowaniu się z tym podatnikiem lub tymi podatnikami, lub od wdrożenia pierwszego działania w ramach szeregu takich uzgodnień.

1. Każde państwo członkowskie podejmuje niezbędne środki w celu zobligowania **podatników i** pośredników do przekazywania właściwym organom podatkowym informacji na temat raportowanych uzgodnień transgranicznych lub szeregów takich uzgodnień w ciągu pięciu dni roboczych, licząc od dnia następującego po udostępnieniu przez pośrednika danego raportowanego uzgodnienia transgranicznego lub szeregu takich uzgodnień do wdrożenia przez podatnika lub podatników, po skontaktowaniu się z tym podatnikiem lub tymi podatnikami, lub od wdrożenia pierwszego działania w ramach szeregu takich uzgodnień.

Or. en

21.2.2018

A8-0016/48

Poprawka 48

Matt Carthy, Dimitrios Papadimoulis, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Sofia Sakorafa, Marina Albiol Guzmán, Maria Lidia Senra Rodríguez, Martina Anderson, Lynn Boylan, Liadh Ní Riada, Paloma López Bermejo, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey, Martin Schirdewan, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Kateřina Konečná, Jiří Maštálka, Rina Ronja Kari, Miguel Viegas, Javier Couso Permuy
w imieniu grupy GUE/NGL

Sprawozdanie

A8-0016/2018

Emmanuel Maurel

Obowiązkowa automatyczna wymiana informacji w dziedzinie opodatkowania
COM(2017)0335 – C8-0195/2017 – 2017/0138(CNS)

Wniosek dotyczący dyrektywy

Artykuł 1 – ustęp 1 – punkt 2

Dyrektywa 2011/16/UE

Artykuł 8 aaa – ustęp 2 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

Każde państwo członkowskie podejmuje niezbędne środki w celu zapewnienia pośrednikom prawa do uchylenia się od obowiązku zgłaszania raportowanych uzgodnień transgranicznych lub szeregu takich uzgodnień, jeżeli przysługuje im prawo do zachowania poufności wymiany informacji między prawnikiem a klientem na mocy prawa krajowego ***tego*** państwa członkowskiego. ***W takich okolicznościach*** obowiązek przekazania informacji o takim uzgodnieniu lub szeregu uzgodnień spoczywa na podatniku, a pośrednicy mają obowiązek poinformować podatników o obowiązku wynikającym z tego prawa do zachowania poufności.

Przepisy dotyczące tajemnicy zawodowej i poufności wymiany informacji między prawnikiem a klientem zgodnie z prawem krajowym państw członkowskich nie skutkuje ochroną transgranicznych systemów unikania opodatkowania lub systemów, w których rola prawników i księgowych przypomina bardziej rolę operatora finansowego. W przypadku gdy pośrednik powołuje się na poufność wymiany informacji między prawnikiem a klientem na mocy prawa krajowego państwa członkowskiego, obowiązek przekazania informacji o takim uzgodnieniu lub szeregu uzgodnień spoczywa na podatniku, a pośrednicy mają obowiązek poinformować podatników o obowiązku wynikającym z tego prawa do zachowania poufności.

Or. en

AM\1146561PL.docx

PE616.043v01-00

21.2.2018

A8-0016/49

Poprawka 49

Matt Carthy, Dimitrios Papadimoulis, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Sofia Sakorafa, Marina Albiol Guzmán, Maria Lidia Senra Rodríguez, Martina Anderson, Lynn Boylan, Liadh Ní Riada, Paloma López Bermejo, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey, Martin Schirdewan, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Kateřina Konečná, Jiří Maštálka, Rina Ronja Kari, Miguel Viegas, Javier Couso Permuy
w imieniu grupy GUE/NGL

Sprawozdanie

A8-0016/2018

Emmanuel Maurel

Obowiązkowa automatyczna wymiana informacji w dziedzinie opodatkowania
COM(2017)0335 – C8-0195/2017 – 2017/0138(CNS)

Wniosek dotyczący dyrektywy

Artykuł 1 – ustęp 1 – punkt 2

Dyrektywa 2011/16/UE

Artykuł 8 aaa – ustęp 2 – akapit 2

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

*Pośrednicy mogą uchylić się od
obowiązku określonego w akapicie
pierwszym jedynie w zakresie, w jakim
działają w granicach odpowiednich
przepisów krajowych odnoszących się do
ich zawodów.*

skreśla się

Or. en

21.2.2018

A8-0016/50

Poprawka 50

Matt Carthy, Dimitrios Papadimoulis, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Sofia Sakorafa, Marina Albiol Guzmán, Maria Lidia Senra Rodríguez, Martina Anderson, Lynn Boylan, Liadh Ní Riada, Paloma López Bermejo, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey, Martin Schirdewan, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Rina Ronja Kari, Miguel Viegas, Javier Couso Permuy
w imieniu grupy GUE/NGL

Sprawozdanie

A8-0016/2018

Emmanuel Maurel

Obowiązkowa automatyczna wymiana informacji w dziedzinie opodatkowania
COM(2017)0335 – C8-0195/2017 – 2017/0138(CNS)

Wniosek dotyczący dyrektywy

Artykuł 1 – ustęp 1 – punkt 2

Dyrektywa 2011/16/UE

Artykuł 8 aaa – ustęp 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

5a. Wszelkie informacje dotyczące uzgodnień transgranicznych lub serii takich uzgodnień, które mają wpływ na kraje trzecie, również powinny być przekazywane odpowiednim organom podatkowym w tych krajach, w szczególności w krajach rozwijających się, które często mają ograniczony dostęp do międzynarodowych systemów wymiany informacji podatkowych.

Or. en

Poprawka 51

Matt Carthy, Dimitrios Papadimoulis, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Sofia Sakorafa, Marina Albiol Guzmán, Maria Lidia Senra Rodríguez, Martina Anderson, Lynn Boylan, Liadh Ní Riada, Paloma López Bermejo, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey, Martin Schirdewan, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Rina Ronja Kari, Miguel Viegas, Javier Couso Permuy
w imieniu grupy GUE/NGL

Sprawozdanie

A8-0016/2018

Emmanuel Maurel

Obowiązkowa automatyczna wymiana informacji w dziedzinie opodatkowania
COM(2017)0335 – C8-0195/2017 – 2017/0138(CNS)

Wniosek dotyczący dyrektywy**Załącznik**

Dyrektywa 2011/16/UE

Załącznik IV – sekcja A – punkt 3 a (nowy)

*Tekst proponowany przez Komisję**Poprawka*

3a. Zorganizowanie wielonarodowej grupy przedsiębiorstw obejmującej przedsiębiorstwa powiązane z siedzibą w różnych krajach w taki sposób, że wykazywane zyski i należne podatki są zdecydowanie nieadekwatne do rzeczywistej działalności gospodarczej w danym kraju, w szczególności poprzez następujące działania:

(i) przeniesienie aktywów, takich jak prawa własności intelektualnej, do podmiotu, który ma przechowywać lub zarządzać aktywami bez żadnych istotnych funkcji dotyczących innowacji i kreatywności;

(ii) wyznaczenie podmiotu jako podmiotu świadczącego usługi na rzecz przedsiębiorstw powiązanych generujących dochód dla tego podmiotu znacząco nieproporcjonalny do rzeczywistej działalności gospodarczej, za którą dany podmiot odpowiada;

(iii) wyznaczenie podmiotu do przechowywania kapitału i udzielania

pożyczek lub dokonywania innych inwestycji na rzecz przedsiębiorstw powiązanych, przy jednoczesnym braku innej działalności gospodarczej;

(iv) wyznaczenie podmiotu jako zleceniodawcy w procesie przygotowania zamówień, dystrybucji zamówień lub badań i rozwoju dotyczących zamówień;

(v) restrukturyzacja globalnego łańcucha wartości w celu zlokalizowania dużej wartości dodanej w jurysdykcjach, w których można skorzystać z niskich efektywnych stawek podatkowych.

Or. en